

برنامج
الأغذية
العالمي



Programme
Alimentaire
Mondial

World
Food
Programme

Programa
Mundial
de Alimentos

المجلس التنفيذي
الدورة العادية الثالثة

روما، 21-2002/10/25

تقارير المدير التنفيذي عن المسائل التشغيلية

البند 10 من جدول الأعمال

الزيادات في ميزانيات عمليات الإغاثة الممتدة
والإنعاش التي أجازها المدير التنفيذي
(في الفترة 2002/1/1-2002/6/30)

* وفقاً لقرارات المجلس التنفيذي بشأن التسيير والإدارة التي اعتمدت في الدورة السنوية والدورة العادية الثالثة لعام 2000، فإن الموضوعات المقدمة للمجلس للعلم والإحاطة ينبغي عدم مناقشتها إلا إذا طلب أحد أعضاء المجلس ذلك تحديداً قبل بداية الدورة ووافق رئيس المجلس على الطلب باعتبار أن نقاش الأمر لا يخرج من الاستخدام السليم لوقت المجلس.

طبعت هذه الوثيقة في عدد محدود من النسخ. يمكن الإطلاع على وثائق المجلس التنفيذي في صفحة
برنامج الأغذية العالمي في شبكة انترنت على العنوان التالي: (<http://www.wfp.org/eb>)



Distribution: GENERAL
WFP/EB.3/2002/10-D
26 September 2002
ORIGINAL: ENGLISH

مذكرة للمجلس التنفيذي

الوثيقة المرفقة مقدمة للمجلس التنفيذي للعلم والإحاطة بمحتواها

تدعو الأمانة أعضاء المجلس الذين يرغبون في إبداء بعض الملاحظات أو لديهم استفسارات تتعلق بمحتوى هذه الوثيقة الاتصال بموظفي برنامج الأغذية العالمي المذكورة أسماؤهم أدناه، ونرجو أن يتم الاتصال قبل ابتداء اجتماعات المجلس التنفيذي بفترة كافية.

رئيس قسم البرمجة (ODP): Ms G. Jerger رقم الهاتف: 066513-2501

مسؤول البرامج (ODP): Ms A.M. Pataconi رقم الهاتف: 066513-2533

الرجاء الاتصال بمشرف وحدة التوزيع وخدمات الاجتماعات إن كانت لديكم استفسارات تتعلق بإرسال الوثائق المتعلقة بأعمال المجلس التنفيذي أو استلامها وذلك على الهاتف رقم: (066513-2328).



رخص المدير التنفيذي، في الفترة من 2002/1/1 إلى 2002/6/30، في حدود السلطة المخولة له، زيادات في ميزانية 15 عملية إغاثة ممتدة وإنعاش. ويبلغ إجمالي قيمة الأغذية في هذه الزيادات 6 679 721 دولاراً، ويبلغ مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج 12 346 567 دولاراً. وترد تفاصيل ومسوغات كل زيادة من هذه الزيادات في الجدول الملحق بهذه الوثيقة.



**عمليات الإغاثة الممتدة والإنعاش المجازة التي رخص المدير التنفيذي بموجب السلطة المخولة له بإجراء زيادات في ميزانياتها،
في الفترة 2002/1/1 إلى 2002/6/30 (بالدولارات)**

البلد/ الإقليم	الميزانية الحالية		الميزانية المجازة		مقدار الزيادة	
	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج
إقليم أوروبا الشرقية						
طاجيكستان 6087 (التوسع الأول) المعونة الغذائية للمجموعات الضعيفة وأنشطة الإنعاش	20 582 308	47 387 436	21 432 365	48 217 080	850 057	829 644
<u>مسوغات الزيادة</u>						
إضافة 3 000 طن من خليط الذرة بالصويا لاستخدامها في عنصر للتغذية التكميلية للأطفال المعانين من سوء التغذية بناء على مسح تغذوي أجري في أكتوبر/تشرين الأول - نوفمبر/تشرين الثاني 2001.						
إحلال 7 798 طنا من القمح محل 5 570 طنا من دقيق القمح، وزيادة قدرها 54 586 دولارا في تكاليف التشغيل المباشرة الأخرى و 45 700 دولار في تكاليف الدعم المباشر.						
إقليم أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي						
كولومبيا 6139 إعانة النازحين بسبب العنف في كولومبيا	5 629 744	10 489 186	6 135 343	11 034 221	505 599	545 035
<u>مسوغات الزيادة</u>						
إحلال 729.76 طن من الأرز على أساس القيمة محل 2 311 طن من القمح، وإضافة 600.24 طن من الأرز، و 200 طن من البقول، و 90 طنا من السكر، و 75 طنا من الزيوت النباتية، لاستيعاب مساهمة مباشرة.						
كولومبيا 6139 إعانة النازحين بسبب العنف في كولومبيا	6 135 343	11 034 221	6 340 672	11 255 566	205 329	221 345
<u>مسوغات الزيادة</u>						
إضافة 273 طنا من الأرز و 81 طنا من العدس لاستيعاب مساهمة مباشرة.						
إقليم الشرق الأوسط وآسيا الوسطى والبحر المتوسط						
إيران 6126 تقديم المساعدات الغذائية والدعم لإعادة اللاجئين العراقيين والأفغان إلى أوطانهم	4 516 710	6 989 510	4 967 335	7 937 704	450 625	948 194
<u>مسوغات الزيادة</u>						
إضافة 2 650 طنا من القمح و 145 طنا من السكر لسد الفجوة حتى 2002/12/31، وزيادة في معدل تكاليف النقل البري والتخزين والمناولة من 26 دولارا/طن متري إلى 37 دولارا/طن متري. وتمديد المشروع لمدة ستة أشهر حتى 2002/12/31.						
اليمن 6090 (التوسع الأول) المساعدات الغذائية للاجئين في اليمن	1 377 625	3 180 507	2 571 670	5 666 973	1 194 045	2 486 466
<u>مسوغات الزيادة</u>						



**عمليات الإغاثة الممتدة والإنعاش المجازة التي رخص المدير التنفيذي بموجب السلطة المخولة له بإجراء زيادات في ميزانياتها،
في الفترة 2002/1/1 إلى 2002/6/30 (بالدولارات)**

البلد/ الإقليم	الميزانية الحالية		الميزانية المجازة		مقدار الزيادة	
	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج
	إضافة 202 3 طن من دقيق الفمخ، و700 طن من الأرز، و343 طنًا من البقول، و203 طنًا من الزيوت النباتية، و118 طنًا من السكر، و6 أطنان من الملح المزود باليود لمواجهة الاحتياجات الغذائية للاجئين الصوماليين حسب توصية البعثة المشتركة بين مفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين والبرنامج في يناير/كانون الثاني 2002.					
	إقليم آسيا					
نيبال 10058	5 178 380	7 697 156	5 671 100	8 347 346	492 720	650 190
	تقديم المساعدة الغذائية للاجئين من بهوتان في نيبال					
	<u>مسوغات الزيادة</u>					
	إضافة 2 450 طنًا من الأرز، و78 طنًا من البقول، و40 طنًا من الزيوت النباتية لاستيعاب مساهمتين مباشرتين.					
نيبال 10058	5 671 100	8 347 346	5 811 300	8 600 844	140 200	253 498
	تقديم المساعدة الغذائية للاجئين من بهوتان في نيبال					
	<u>مسوغات الزيادة</u>					
	إضافة 636 طنًا من الأرز وزيادة في قيمة النقل البري والتخزين والمناولة وتكاليف الدعم المباشر					
سري لانكا 10067	11 812 210	17 898 551	12 523 140	18 714 319	710 930	815 768
	تقديم المساعدة الغذائية للمتضررين بالصراع في سري لانكا					
	<u>مسوغات الزيادة</u>					
	إضافة 281 طنًا من الأسماك المعلبة لاستيعاب مساهمة مباشرة.					
	إقليم وسط أفريقيا					
أنغولا 10054	39 651 839	168 311 544	39 696 839	168 383 609	45 000	72 065
	المساعدة الغذائية للسكان المتضررين من آثار الحرب					
	<u>مسوغات الزيادة</u>					
	إضافة 50 طنًا من البسكويت عالي الطاقة الذي استخدم في الأيام الأولى من تقديم المساعدة الغذائية.					
جمهورية الكونغو الديمقراطية 6274	37 236 624	113 956 274	37 236 624	116 372 699	0	2 416 425
	عملية الإغاثة الممتدة والإنعاش للمجموعات المتأثرة بالنزاع المسلح					
	<u>مسوغات الزيادة</u>					
	زيادة في تكاليف النقل البري والتخزين والمناولة من 291 دولارًا/طن متري إلى 329 دولارًا/طن متري لتضمينها تكاليف النقل الجوي من كالركمي إلى المناطق المحيطة.					
	إقليم أفريقيا الشرقية والجنوبية					



عمليات الإغاثة الممتدة والإنعاش المجازة التي رخص المدير التنفيذي بموجب السلطة المخولة له بإجراء زيادات في ميزانياتها،
في الفترة 2002/1/1 إلى 2002/6/30 (بالدولارات)

البلد/ الإقليم	الميزانية الحالية		الميزانية المجازة		مقدار الزيادة	
	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج
الصومال 6073 المساعدات الغذائية من أجل الإنعاش في الصومال	12 297 195	51 825 478	12 306 717	51 840 981	9 522	15 503
			<u>مسوغات الزيادة</u>			
						إضافة 35 طنا من الزيوت النباتية لاستيعاب مساهمة مباشرة.
زامبيا 10071 المساعدة الغذائية للاجئين من أنغولا وجمهورية الكونغو الديمقراطية	12 569 158	24 996 831	12 816 679	25 282 571	247 521	285 740
			<u>مسوغات الزيادة</u>			
						إضافة 68 طنا من المخيض المجفف المقوى لاستيعاب مساهمة مباشرة. إقليم غرب أفريقيا
غينيا-بيساو 10148 المعونة الغذائية لإعادة الإعمار في غينيا-بيساو	2 124 880	4 352 906	2 361 663	5 208 893	236 783	855 987
			<u>مسوغات الزيادة</u>			
						إضافة 2 498 طنا من الأرز لاستيعاب مساهمة مباشرة للوصول إلى مستفيدين إضافيين في إطار أنشطة الغذاء مقابل العمل والأنشطة الصحية والتغذية.
غرب أفريقيا الساحلية 10064 المساعدات الغذائية الموجهة للإغاثة والإنعاش للاجئين والنازحين والعائدين في غينيا وسيراليون وليبيريا	23 813 442	60 400 746	24 777 832	61 571 639	964 390	1 170 893
			<u>مسوغات الزيادة</u>			
						إضافة 40 طنا من البسكويت و263 طنا من الأسماك المعلبة لضمان كفاية القدرة على مواجهة احتياجات الأعداد الكبيرة من اللاجئين المتدفقين إلى غينيا.
غرب أفريقيا الساحلية 10064 المساعدات الغذائية الموجهة للإغاثة والإنعاش للاجئين والنازحين والعائدين في غينيا وسيراليون وليبيريا	24 777 832	61 571 639	25 404 832	62 351 453	627 000	779 814
			<u>مسوغات الزيادة</u>			
						إضافة 30 طنا من البسكويت (غينيا) و300 طن من اللحوم المعلبة (سيراليون) لإنشاء مخزون احترازي في كوناكري.

الملخص

مجموع تكاليف الزيادات في الميزانيات المشار إليها أعلاه:



عمليات الإغاثة الممتدة والإنعاش المجازة التي رخص المدير التنفيذي بموجب السلطة المخولة له بإجراء زيادات في ميزانياتها،
في الفترة 2002/1/1 إلى 2002/6/30 (بالدولارات)

البلد/ الإقليم	الميزانية الحالية		الميزانية المجازة		مقدار الزيادة
	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	
تكاليف الأغذية:					6 679 721 دولارا
مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج					12 346 567 دولارا

